اعلانات

جرمين محترمين خزينه‌سندن مضبوط باغچه قپوسنده جديد والده سلطان طاب ثراها حضرتلرينك جامع شريفى حوليسنده مصر چارشوسى قپوسى اتصالنده وسبزه انبارى ظهرنده واقع خالى محله جانب خزينه‌دن تنظيم ايديلان كشف دفترى موجبنجه براقه انشا ايدرك مصارف انشائيه‌سى مستأجرينه عائداولمق ومدت مناسبه ايله ايجار ايدلمك وختام مدت ايجارده ذكراولنان براقه طرف وقفه ترك ايدلمك شرطى وشرائط سائره‌سيله بالمزايده طالبلرينه احاله والزام ايديله‌جكندن شرائط مذكوره دائره‌سنده محل مذكورك استيجارينه طالب بولنانلرك پى اچه‌لرينى مستصحباً تاريخ اعلاندن اعتباراً اشبواوچيوز يدى سنه‌سى شهر كانون اولنك ايكنجى بازار ايرتسى كونه دكين خزينهٔ اوقاف همايون محاسبهٔ عموميه اداره‌سنه مراجعت ايتلرى لزومى اعلان اولنور. ٣

— —

ديوان بولنده عارف بكك قرائتخانه‌سى اتصالنده اسكى قارخانه‌نك اولديغى محلده يكى كشاد اولنان بوزه‌خانه بوكره خليل اغا طرفندن كشاد اولنديغندن رغبتلو مشتريلرينك تشريفلرنده ممنون اوله‌جقلرينى اعلان ايدر. ٢

— —

صيادانه برجولانه

باش محررمز عطوفتلو احمدمدحت افندى حضرتلرينك ازميد كورفزنده برقاج كون وقوعبولان سياحتلرينى مصور قلم آلوب چكنلرده صره‌سيله غزته‌مزه تفرقه ايدلمك صورتيله درج ايتمش اولديغمز « صيادانه برجولان » ام اثر لطيف بوكره كتاب شكلنده جمع وترتيب ايديله‌رك موقع انتشاره وضع ولنمشدر.

ضابط

عطوفتلو احمدمدحت افندى حضرتلرى طرفندن فضائل ووظائف عسكريه ايله بالخاصه ضابطانك احوال ووظائفى حقنده بوندن اول « ضابط » سرلوحه‌سى التنده قلمه‌اله‌رق تفرقه‌صورتنده درج ايتمش اولديغمز اثرى بودفعه رساله شكلنده دخى طبع ونشر ايدلمش وباب عالى جاده‌سنده‌كى ترجمان حقيقت كتابخانه‌سنده اوچ بچق غروش فيأتله فروخت ايدلمكده بولنمشدر.

« صنعتكار ناموسى »

بالاده‌كى عنوان ايله عطوفتلو احمدمدحت افندى حضرتلرى طرفندن بالترجمه غزته‌مزه درج اولنوب آيروجه كتاب اوله‌رق نشر ايدلمش بولنان بورومان ميدان انتشاره چيقارلمش و ١١ جزئدن عبارت اولان مجموعى (١٦-) بچق غروش فيأتله صاتلمقده بولنمشدر

« فتوح الشام »

امام الواقدى حضرتلرينك تأليفى اولوب پاوران حضرت شهريارىدن بيكباشى عظمزاده عزتلو صادق المؤيدبك افندى طرفندن ترجمه‌يه ترجمه ايدلمش اولان بو اثر حضرت ابو بكر الصديق وعمر الفاروق رضى الله عنهما حضراتنك ايام خلافتلرنده جيوش مسلمينك شام وارض فلسطين ومصر وعراق ووادئ دجله‌ده ودهابك چوق يرلرده اولان فتوحات جليله‌لرينى ورومله‌لر اولان وقوعات ومحاربات عظيمه‌لرينى مبين اولديغندن شمديكى سوق الجيش وتعبية الجيش اوضاع حربيه كبى فنون وصنايع عسكريه‌دن برچوق شيلرك اصلارينى حاوى اولمقله فيأت موضوعه سيله باب عالى جاده‌سنده ترجمان حقيقت كتبخانه‌سنده فروخت اولنمقده‌در.

— —

« الكيميا فى تحليل الهوا والماء »

پاوران حضرت شهريارىدن بيكباشى عزتلو عظمزاده صادق المؤيد بك افندينك بالاده‌كى عنوان ايله تأليف بيوردقلرى اثر معتنا برچوق شكللرى حاوى وهر كسك اكلايه جغى برصورتده قلمه النمش وبرچوق تجربه‌لرى حاوى بولنمغله فيئات موضوعه سيله باب عالى جاده‌سنده ترجمان حقيقت كتبخانه‌سنده صاتلمقده‌در.

— —

« منتخبات احمدمدحت »

« برنجى جزؤك مواد مندرجه‌سى »

« برسر قدرت دها — رسامله‌ذكا — وتك انضمامى — بوسهٔ خونين — جوبيار ١ — جوبيار ٢ — جوبيار ٣ — مادا — رك معرفتى — زواللى خرسز »

« ايكنجى جزؤك مواد مندرجه‌سى »

« هاتريه‌ت — جنرال مارصو — انسانك ماهيت مادىه‌سى — دواى عاجل — ادبيات لاتينيه — منتقدانه ايكى سوز — مثال مساعى — تموزده ايكى مبيت — ايكى مبيت »

« اوچنجى جلدك مواد مندرجه‌سى »

« تكريم ربانى وعجز بشر — علو همت — سليمان وبلقيس مسئلهٔ تاريخيه‌سى — حس وتجسس — بر مسئلهٔ فيلولوژيقيه ورفيقك (كلمه استاستيقى) بندينه علاوه — هنددە تلغرافك قدمى — بر مسئلهٔ فيلولوژيقيه — چيغ وهواى نسيمى — پارسده مقياس سفالت ».

بهر جزؤى يوز پاره فيأتله صاتلمقده‌در.

مدافعه

ديانت نصرانيه‌يى نشره چاليشان قتولك بروتستان ميسيونرلرينه قارشو اسلامى مدافعه ايچون عطوفتلو احمد مدحت افندى حضرتلرينك قله آلمش اولديغى اوچ جلد يكرمى سكز غروشه صاتلمقده‌در.

بليات مضحكه

ترجمان حقيقته درج ايتمش اولدقلرى غايت تحف ومضحك فقراته اخيراً برقاچ دها علاوه ايدرك بوكره موقع انتشاره قونلش ودردر بچق غروش فيأتله وفرخت ايدلمكده بولنمشدر.

لطائف روايات

جزؤ نومروسى		(اسامئ حكايات)
١	٧-	(سوء ظن) (اسارت)
٢	٧	(كنجلك) (تأهل)
٣	٧	(فلسفهٔ زنان)
٤	٦	(كوكل) (محتكشان)
٥	١١	(فرقت)
٦	٧-	(يكيچر يلر)
٧	٦	(ايواه) تاترودر
٨	٧	(اولوم اللهك امرى)
٩	٧	(بركچك حكايه) (فتنه‌كار)
١٠	٦-	(نصيب) (بكارلق سلطا — نلقمى ديدك ؟)
١١	٩	(بختيارلق)
١٢	٧	(جنلى خان)
١٣	٥-	(اوبور)
١٤	٤	(برتوبه‌كار)
١٥	١٠	(چنكانه)
١٦	٤	(چفته انتقام)
١٧	٧	(پاره !)
١٨	٥	(قسمتنده اولانك قاشيغندە چيقار)
٢٠	٥	طولابدن تماشا

كائنات

٠٤	مقدمه
١٣	انكلتره تاريخى
٠٩	دانيمارقه تاريخى
١٠	اسوچ نوروچ تاريخى
١٤	روسيه تاريخى
٢٠	فرانسه تاريخى
٠٧	هولاندا وبلچيقا تاريخى
٠٧	حكومات جرمانيه تاريخى
١١	المانيا تاريخى
٠٥	اوستريا ومجارستان تاريخى
٤٠	اسويچره تاريخى
٠٥	بورتقال تاريخى
١٠	اسپانيا تاريخى
١٠	ايتاليا تاريخى
٠٥	يونانستان تاريخى
٣٦	عثمانلى تاريخى

مجموعه‌لر

٤٠	طغارجق	١٠ جزؤ
١٣٦	قرق انبار	٣٤ جزؤ
٢٢٢	منتخبات ترجمان	٧٤ جزؤ

اصول محاكمات جزائيه

— قانون موقتنك شرحيدر —

محرر لرى

بورغاكى وطلعت

بكرى جزؤدن عبارت مجموعه‌سى ٦٤ غروشدر.

حل العقد

علم ثروته دائر بعض مسائلك حلى حقنده نشر ايلمش اولدقلرى مكتوبلر بودفعه رساله صورتنده طبع اولنه‌رق موقع انتشاره چيقارلمش و يوز پاره فيأتله صاتلمقده‌در.

« اسلاميتك معارفه تعلقى » و (نظر معارضينده تبيينى)

پترسبورغ امام واخوندى عطاءالله بايزيدوف افندى طرفندن روسجه قلمه‌النه‌رق افاضل مستشرقيندن مادام كلنار دوله‌به‌دف حضرتلرى ايله احمد جودت افندى طرفندن بالترجمه غزته‌مزه درج ايتديردكلرى اثر بهترينى بوكره كتاب صورتنده دخى نشر اولنمشدر.

بو اثر اسلاميته بيلور بيلز دخل وتعرض ايدن بعض بى خبر اورو پالیلرى ايقاظ وحقيقت اسلاميه‌يى تبيين ايچون يازلمش بوز التمش صحيفه‌دن متشكل واخلاق منجيهٔ اسلاميه‌دن دخى باحث ونتيجه حقايق محمديه‌يى محتوى بولنمش بر رسالهٔ دينيه ومدنيه اولديغندن مطالعه‌سى جداً توصيه اولنور. فيأتى ٢ غروشدر

« رد ره‌نان »

اسلاميتك علوم وفنونله قابل تطبيق اولمديغنه دائر موسيو ره‌نان طرفندن فرانسه‌ده صوربون دار الفنونده ايراد ايديلان نطقك نقاط مهمه‌سنى جرحاً پترسبورغ امامى عطاء الله بايزيدوف افندى حضرتلرى طرفندن روسجه نشر ايديله‌رك فاضلهٔ مستشرقه كلنار خانم افندى حضرتلرى ايله احمد جودت افندى طرفندن ترجمه‌يه ترجمه ايتدكلرى (رد ره‌نان) نام اثر بوكره كتاب صورتنده دخى نشر اولنه‌رق اللى پاره فيأتله صاتلمقده‌در.

« ابليس »

روسيه ادباى مشهوره‌سندن لرمونتوفك « ابليس » عنوانى التنده يازه‌رق اوروپا عالم ادبياتنده برشهرت شايعه اكتساب ايتمش اولان اثر ادبى افاضل مستشرقيندن كلنار خانم افندى ايله احمد جودت افندى طرفندن لسانمزه ترجمه‌سنه همت بيوريله‌رق غزته‌مزله نشر ايدلمش ايدى. بوكره اثر مذكور كتاب صورتنده دخى طبع اولنه‌رق موقع انتشاره قونلمشدر. « ابليس » روس ادبياتنك غايت پارلاق برنمونه‌سى وتصوير احتساسات خصوصنده مؤلفنك بديعهٔ ادبيه‌سى اولديغندن ادبيات مبحوث عنها حقنده بر فكر حاصل ايتمك اوزره بونك مطالعه‌سنى توصيه ايدرز. فيأتى ٢ غروشدر.

غرائب عادات

مصطفى رفيق افندينك بونام ايله اخيراً نشر ايتمش اولديغى اثر اقوام وحشيه ومتمدنه‌دن بعضلرى نزدنده جارى عادات غريبه وحركات عجيبه‌يى جامع اولوب ١٠٠ پاره فيأتله هر كتابجى دكاننده وبالخاصه ترجمان حقيقت كتابخانه‌سنده فروخت اولنمقده‌در.

— —

خلاصهٔ مدنيت اسلاميه

بالاده‌كى عنوان ايله اديب لوذعى واريب المعى متبحر علوم اسلاميه حسن حسنى بك افندى حضرتلرينك آيات جليله واحاديث نبويه واحكام اسلاميه‌يه استناداً تأليفنه خامه ران تدقيق وتعميق اولديغى اثر جليل هر مسلمك نظر مطالعه‌سندن كچمكه جداً شايان براثر عالى اولوب باب عالى جاده‌سنده ترجمان حقيقت كتبخانه‌سنده فئ موضوعى ايكى غروش ايله صاتلمقده‌در.

« تحقيقات فنيهٔ جزائيه »

هرنوع وسائطله ايشلنيلان جرائمك القا ايلديكى علامات وامارادن تعيين وتقدير وقوعات ايده بيلمك واولبابده اطبا طرفندن تنظيم اولنه‌جق راپورلرك فنه، وطوتيله‌جق ضبط ورقه‌لريله اعطا اولنه‌جق قرارلرك اصول محاكاتله قانون جزايه توفيقنه بردليل قانونى اولمق اوزره، علم جليل حقوقله متوغل مستعدلرندن ودعاوى وكيلى مقيد اتندن يازيجيان رفعتلو ماردروس افندينك بعض نظريات وعمليات قانونيه‌يى حاوى وفقها وحكماى جزائيونك اقوال مرجعه‌لريله اطباى مشهوره‌نك افكار مجربه‌لرينى جامع اولمق « تحقيقات فنيهٔ جزائيه » نامله تأليف ايلديكى مفصل براثر مفيد بوكره موقع انتشاره قونيلدى.

اثر مذكور، افعال جرميه‌نك تعقيبات، تحقيقات ومحاكاتيله مكلف مأمورين عدليه ايله ممكت طبيبلرينه، وضابطهٔ عدليه وظائفنى حائز اولان پوليس وناحيه مديرلريله قضا قائمقامارينه دخى اهم والزمدر.

باشليجه ماتيلان محل، باب عالى جاده‌سنده اراكل افندينك كتابخانه‌سيله كوپرى قريتنده‌كى شعبه‌سيدر.

اجراسى ١٥ اعلا مجلدى ٢٠ غروشدر، عشره ايچون ايكى غروش ضم اولنور.

عمرلرنده بوجوارلرده بويله بردوكون كورمامش اولدقلرينى اعتراف ايليورلرايدى. اختيار دوروته كوله‌رك ديور ايدى كه :

— ايشته بويله براجتماع يالكز بركره‌ده متوفيه ماركيزك زمانده كورلمشدر.

بوكوزل دوكون ختامه ايردكدن صكره اميلى قونت وعائله‌سنه عظيم تشكرلر ايدرك قوجه‌سيله برابر والده شاتوسنه كلدى كه اوراده اختيار ترز سويجندن اغلايه‌رق ايكيسنى‌ده قوللرى آره‌سنده جمع ايلدى. بوندن اول كرك معاشقه‌لرى كرك متاركه‌لرى اثناسنده كزوب حسبحال ايلدكلرى يرلره شمدى قارى قوجه اولدقلرى حالده تكرار كيدوب بختيارلقلرينى بربرينه تأمين ايليورلرايدى.

يكى كلين وكوكينك والده‌يه عودتلرينى متعاقب والانقورك برادرى دخى كلوب كلينى تبريك وبرادريله قطعياً مصالحه ايلديكى كبى مالنك برقسمنى‌ده والانقوره‌ترك ايتدى كه بوصورتله ايفا ايتمش اولديغى بابالغه والانقوردە اميلى‌ده منتدار قالديلر. حالبوكه آدمجكزك بشقه وارثى اولمديغى ايچون بقيهٔ ثروتنك‌ده قرنداشنه قاله‌جغنى اخبار ووعد ايتمسى دها پدرانه برمعامله ايدى.

طولوزده‌كى املاكى اداره ايده‌ميه جكلرندن وكنديلرى ايچون الك قيمتلى بر والده اولديغندن طولوز املاكنى فروخت ايلديلر. اكا بدل اصل پدرى املاكندن ايكن موسيو كزنل طرفندن صاتون النمش اولان پارچه‌يى مبايعه ايدرك والده‌يى بنه اسكى حال تماميسنه ارجاع ايتديلر.

بركون اميلى والانقوردن رجا ايلدى كه سنيورا لورانتينيدن كنديسنه انتقال ايدن اودولف حصه‌سنى دخى موسيو ده بوناقك زوجه‌سنه ترك ايلسون‌ده اوشاتونك تماميى اوفاميليايه عائد اوله‌رق بختيار اولسونلر ديه. والانقور بونى اميلينك طرق كوزليلكنه حمل ايدرك ممنوناً مساعده ويردى. ذاتاً اوخاندانك الك يقين اعضاسى مادام بوناق اولديغى ايچون اميلينك بو حركتى حقيقةً موافق نفس الامر ايدى.

بونجه زحمتلر مشقتلر چكدكدن صكره نهايت مرادلرينه نائل اولان اميلى ايله والانقوره دائر سوزى نه قدر اوزانسه‌ق طاتلى اولور. فقط بونى قارئلرمزك تخيللرينه حواله ايله ارتق سوزى كسمك ايسترز. ارزو ايدرز كه بوحكايه‌مز قارئلرمز نظرنده برحقيقتى ميدان وضوحه چيقارمش اولسون. اوايسه بودنياده حيله ودنائت وجرم وجنايت انسانى برمقصدينه نائل ايده بيلور ايسه‌ده او نائليت دخى يك موقت قاله‌جغندن عبارتدر. فضيلت ايسه مطلقا انجام كار لايق اولديغى مكافاتى بوله‌جقدر. قارئلرمز بوحقيقته واصل اولورلرايسه بزمده زحمتمز بوشنه كيتميه‌رك بزده نائل مكافات اولمش اولورز. (انتها)